



ข้อมูลสรุป



การออกเสียง
เลือกตั้งในรัฐแคลิฟอร์เนีย



วิธีลงทะเบียนเลือกตั้ง

หากต้องการลงทะเบียนเลือกตั้งในแคลิฟอร์เนีย ท่านต้องมีคุณสมบัติต่อไปนี้

- เป็นพลเมืองสหรัฐอเมริกาและเป็นผู้อาศัยอยู่ในรัฐแคลิฟอร์เนีย
- มีอายุ **18** ปีหรือมากกว่านั้นในวันเลือกตั้ง
- ปัจจุบันไม่ได้ต้องโทษจำคุกในคดีความผิดทางอาญาของกรรจ์ของรัฐหรือของรัฐบาลกลาง และ
- ปัจจุบันไม่ได้ถูกศาลตัดสินว่าไม่สามารถลงคะแนนเสียง เนื่องจากเป็นบุคคลไร้ความสามารถทางจิต

หากมีคุณสมบัติตรงตามเกณฑ์ดังกล่าว ท่านสามารถลงทะเบียนเลือกตั้ง หรืออัปเดตการลงทะเบียนออนไลน์ได้ที่ registertovote.ca.gov หากต้องการกรอกแบบฟอร์มจริง สามารถขอรับใบสมัครลงทะเบียนผู้มีสิทธิเลือกตั้งได้ ณ ที่ทำการไปรษณีย์และห้องสมุด

หากย้ายที่อยู่ เปลี่ยนชื่อ หรือเปลี่ยนพรรคการเมืองที่สนับสนุน ท่านจะต้องลงทะเบียนเลือกตั้งใหม่อีกครั้ง

วิธีลงทะเบียนเลือกตั้งล่วงหน้าในรัฐแคลิฟอร์เนีย

หากต้องการลงทะเบียนเลือกตั้งล่วงหน้าในแคลิฟอร์เนีย ท่านต้องมีคุณสมบัติต่อไปนี้

- อายุ **16** หรือ **17** ปี และ
- มีคุณสมบัติตรงตามข้อกำหนดอื่น ๆ สำหรับบุคคลที่มีสิทธิออกเสียงเลือกตั้ง

หลังลงทะเบียนล่วงหน้าเรียบร้อยแล้ว ท่านจะได้รับการลงทะเบียนเลือกตั้งโดยอัตโนมัติ ในวันครบรอบวันเกิดปีที่ **18** ไปที่ registertovote.ca.gov เพื่อลงทะเบียนเลือกตั้งล่วงหน้า

วิธีตรวจสอบสถานะการลงทะเบียนเลือกตั้งของท่าน

หากต้องการตรวจสอบสถานะการลงทะเบียนเลือกตั้ง รวมทั้งพรรคการเมือง - ท่านสามารถใช้เครื่องมือ "My Voter Status (สถานะผู้มีสิทธิเลือกตั้งของฉัน)" ได้ที่เว็บไซต์ voterstatus.sos.ca.gov นอกจากนี้ท่านยังสามารถโทรติดต่อสายด่วนสำหรับผู้มีสิทธิเลือกตั้ง (Voter Hotline) ได้ที่ (855) 345-3933 เพื่อตรวจสอบสถานะของท่าน

ต้องทำอะไรหากต้องการข้อมูลเกี่ยวกับผู้มีสิทธิเลือกตั้งเป็นภาษาอื่น

ข้อมูลสำหรับผู้มีสิทธิเลือกตั้งระดับรัฐ มีให้บริการในภาษาต่าง ๆ **10** ภาษา ไปที่ <https://www.sos.ca.gov/elections/voting-resources/voting-california/thai> ติดต่อเจ้าหน้าที่การเลือกตั้งประจำเคาน์ตีเพื่อดูว่ามีข้อมูลที่พร้อมให้บริการในภาษาใดบ้าง

สิ่งที่ทำได้ หากไม่ได้ลงทะเบียนเลือกตั้งตามเวลาที่กำหนด

หากพลาดกำหนดเวลาที่จะลงทะเบียนเลือกตั้งภายใน **15** วันก่อนการเลือกตั้ง ท่านสามารถไปที่สำนักงานการเลือกตั้งประจำเคาน์ตี ศูนย์การเลือกตั้ง หรือหน่วยเลือกตั้งได้ในวันเลือกตั้ง หรือก่อนวันเลือกตั้งเพื่อดำเนินการตามขั้นตอนการลงทะเบียนเลือกตั้งแบบมีเงื่อนไข (ที่มักเรียกว่า "การลงทะเบียนเพื่อออกเสียงเลือกตั้งในวันเดียวกัน") ท่านจะต้องกรอกแบบฟอร์มการลงทะเบียนเลือกตั้งก่อน จึงจะได้รับบัตรลงคะแนน เมื่อเจ้าหน้าที่การเลือกตั้งประจำเคาน์ตียืนยันการลงทะเบียนเลือกตั้งของท่านแล้ว ก็จะมีบัตรลงคะแนนบัตรลงคะแนนของท่าน สำหรับข้อมูลเพิ่มเติม โปรดติดต่อเจ้าหน้าที่การเลือกตั้งประจำเคาน์ตีของท่าน หรือไปที่เว็บไซต์ vote.ca.gov

ช่วงเวลาที่จะได้รับคู่มือสำหรับผู้มีสิทธิเลือกตั้ง

สำนักงานเลขาธิการรัฐจะจัดส่งคู่มือสำหรับผู้มีสิทธิเลือกตั้งฉบับของรัฐ ซึ่งเป็นคู่มือที่เป็นกลาง ให้ผู้มีสิทธิเลือกตั้งที่ลงทะเบียนเรียบร้อยแล้วก่อนวันเลือกตั้งเป็นเวลา **2-3** สัปดาห์ทางไปรษณีย์ นอกจากนี้ยังสามารถดูคู่มือสำหรับผู้มีสิทธิเลือกตั้งฉบับของรัฐได้ที่ voterguide.sos.ca.gov สำนักงานการเลือกตั้งประจำเคาน์ตีจะส่งคู่มือสำหรับผู้มีสิทธิเลือกตั้งฉบับของเคาน์ตีให้ผู้มีสิทธิเลือกตั้งด้วย คู่มือสำหรับผู้มีสิทธิเลือกตั้งฉบับของเคาน์ตีนั้นจะมีข้อมูลเกี่ยวกับสถานที่และวิธีลงคะแนน รวมทั้งตัวอย่างบัตรลงคะแนนด้วย

จะได้รับบัตรลงคะแนนเมื่อใด

หากผู้มีสิทธิเลือกตั้งได้ลงทะเบียนเลือกตั้งไว้แล้วก่อนจะครบกำหนดเวลา เจ้าหน้าที่การเลือกตั้งประจำเคาน์ตีจะส่งบัตรลงคะแนนเลือกตั้งทางไปรษณีย์ให้กับผู้มีสิทธิเลือกตั้งทุกคนทางไปรษณีย์ในทุกการเลือกตั้ง สำหรับการเลือกตั้งทั่วไปในวันที่ **8 พฤศจิกายน 2022** เคาน์ตีต่าง ๆ จะเริ่มส่งบัตรลงคะแนนเลือกตั้งไปทางไปรษณีย์ภายในวันที่ **10 ตุลาคม 2022**

สามารถติดตามข้อมูลบัตรลงคะแนนเลือกตั้งทางไปรษณีย์ของตนเองได้หรือไม่

ได้! เครื่องมือ **Where's My Ballot?** (บัตรเลือกตั้งของฉันอยู่ที่ไหน) ช่วยให้ผู้มีสิทธิเลือกตั้งสามารถติดตาม และรับการแจ้งเตือนเกี่ยวกับสถานะของบัตรลงคะแนนเลือกตั้งทางไปรษณีย์ของตนเอง โปรดลงทะเบียนที่ WheresMyBallot.sos.ca.gov เพื่อรับการแจ้งเตือนทางอีเมล, SMS (ข้อความ) หรือโทรศัพท์เกี่ยวกับบัตรลงคะแนนเลือกตั้งของตนเอง

วิธีการทำงานของระบบผู้สมัครที่ทำคะแนนสูงสุดสองคนในการเลือกตั้งขั้นต้นที่ใช้อยู่ทั่วทั้งรัฐ

การเลือกตั้งขั้นต้นในวันที่ 7 มิถุนายน 2022 จะกำหนดว่าผู้สมัครรายใดจะมีรายชื่อปรากฏในบัตรลงคะแนนเลือกตั้งทั่วไปในวันที่ 8 พฤศจิกายน 2022 ระบบผู้สมัครที่ทำคะแนนสูงสุดสองคนในการเลือกตั้งขั้นต้นของรัฐแคลิฟอร์เนียหมายถึงผู้สมัครสองคนที่ได้รับคะแนนเสียงสูงสุด ไม่ว่าจะจากพรรคการเมืองใดก็ตามในการเลือกตั้งขั้นต้น จะสามารถลงแข่งขันต่อในรอบการเลือกตั้งทั่วไป หลังจากได้ผู้ชนะสองคนในรอบการเลือกตั้งขั้นต้นแล้ว จะต้องมีการเลือกตั้งทั่วไปตามมา แม้ว่าผู้สมัครคนหนึ่งจะได้รับคะแนนเสียงเกิน 50 เปอร์เซ็นต์ในการเลือกตั้ง หรือมีผู้สมัครเพียงคนเดียวในรอบการเลือกตั้งขั้นต้นก็ตาม

ระบบผู้สมัครที่ทำคะแนนสูงสุดสองคนนี้ ไม่มีผลต่อการแข่งขันชิงตำแหน่งผู้อำนวยการโรงเรียนรัฐบาล หรือผู้สมัครลงชิงตำแหน่งกรรมการกลางของเคาน์ตีหรือตำแหน่งต่าง ๆ ของหน่วยงานท้องถิ่น

สิ่งที่ควรทำ หากจำเป็นต้องขอรับบัตรลงคะแนนเลือกตั้งทดแทน หรือบัตรลงคะแนนเลือกตั้งฉุกเฉิน

หากไม่ได้รับบัตรลงคะแนนเลือกตั้งทางไปรษณีย์ หรือบัตรนั้นสูญหายหรือถูกทำลาย และท่านไม่สามารถไปออกเสียงลงคะแนนด้วยตนเอง ณ ศูนย์เลือกตั้ง ท่านสามารถสมัครขอรับบัตรลงคะแนนเลือกตั้งทางไปรษณีย์แบบเกินกำหนดโดยกรอกใบสมัครเป็นลายลักษณ์อักษร ท่านหรือตัวแทนของท่านจะต้องนำส่งใบสมัครนี้ให้กับเจ้าหน้าที่การเลือกตั้งประจำเคาน์ตีด้วยตนเอง ใบสมัครบัตรลงคะแนนเลือกตั้งทางไปรษณีย์แบบเกินกำหนดนี้มีอยู่ที่ elections.cdn.sos.ca.gov/vote-by-mail/pdf/late-vote-by-mail-application.pdf

วิธีส่งคืนบัตรลงคะแนนเลือกตั้งทางไปรษณีย์

สามารถส่งคืนบัตรลงคะแนนเลือกตั้งทางไปรษณีย์ผ่านวิธีการต่อไปนี้

- ส่งบัตรลงคะแนนให้เจ้าหน้าที่การเลือกตั้งประจำเคาน์ตีทางไปรษณีย์ (ต้องมีการประทับตราไปรษณีย์ ณ วันเลือกตั้งหรือก่อนหน้านั้น และสำนักงานการเลือกตั้งประจำเคาน์ตีต้องได้รับบัตรดังกล่าวภายในเวลาไม่เกิน 7 วัน หลังจากวันเลือกตั้ง)
- หย่อนบัตรลงคะแนนเลือกตั้งลงในกล่องรับบัตรลงคะแนนเลือกตั้ง หรือที่สถานที่รับบัตรลงคะแนนเลือกตั้งในเคาน์ตีที่ท่านอยู่ รวมทั้งกล่องรับบัตรลงคะแนนเลือกตั้ง หรือหน่วยเลือกตั้งใดก็ได้ในรัฐ หรือ
- สามารถขอให้บุคคลที่เชื่อถือได้นำส่งบัตรลงคะแนนแทนท่าน ตราใบใดที่ไม่ได้เป็นการว่าจ้างตามจำนวนบัตรลงคะแนน

วิธีลงคะแนนเลือกตั้งล่วงหน้า

เคาน์ตีของท่านอาจอนุญาตให้ออกเสียงลงคะแนนล่วงหน้าในสถานที่ต่าง ๆ ก่อนวันเลือกตั้ง สำหรับรายชื่อ โปรดไปที่ vote.ca.gov สำหรับการเลือกตั้งทั่วไปในวันที่ 8 พฤศจิกายน 2022 เคาน์ตีต่าง ๆ จะเริ่มส่งบัตรลงคะแนนเลือกตั้งไปทางไปรษณีย์ภายในวันที่ 10 ตุลาคม 2022 เพื่อสร้างความมั่นใจว่าจะมีการนับคะแนนบัตรลงคะแนนเลือกตั้งทางไปรษณีย์ของท่าน การนำส่งบัตรจะต้องมีการประทับตราไปรษณีย์ ณ วันเลือกตั้ง หรือก่อนหน้านั้น โดยสำนักงานการเลือกตั้งประจำเคาน์ตีจะต้องได้รับบัตรดังกล่าวภายในไม่เกิน 7 วัน นับจากวันเลือกตั้ง

วิธีค้นหาหน่วยเลือกตั้งหรือศูนย์การเลือกตั้ง

- ตรวจสอบปกหลังของคู่มือผู้มีสิทธิเลือกตั้งฉบับของเคาน์ตีเพื่อดูข้อมูลเกี่ยวกับหน่วยเลือกตั้ง ศูนย์การเลือกตั้ง หรือสถานที่ที่รับบัตรลงคะแนน
- ติดต่อสำนักงานการเลือกตั้งประจำเคาน์ตีของท่าน
- โทรติดต่อสายด่วนสำหรับผู้มีสิทธิเลือกตั้งของเลขาราชการรัฐฯ ที่หมายเลข (855) 345-3933 หรือไปที่เว็บไซต์ voterstatus.sos.ca.gov
- พิมพ์คำว่า "VOTE" ไปยัง "GOVOTE" (468-683)

การออกเสียงลงคะแนนมีความปลอดภัยหรือไม่

ปลอดภัย แคลิฟอร์เนียมีมาตรฐานการรักษาความปลอดภัยในการเลือกตั้งที่สูงกว่าข้อกำหนดของรัฐบาลกลาง ทุกคะแนนเสียงต้องลงคะแนนในบัตรลงคะแนนที่เป็นกระดาษ หรือมีหลักฐานเป็นใบเสร็จที่สามารถยืนยันและตรวจสอบได้ อุปกรณ์การเลือกตั้งที่ใช้ออกเสียงลงคะแนน หรือนับบัตรลงคะแนนเลือกตั้งต้องผ่านการตรวจสอบรับรองการใช้งานในแคลิฟอร์เนีย และเก็บรักษาแบบออฟไลน์ เจ้าหน้าที่การเลือกตั้งดำเนินการตรวจสอบหลังการเลือกตั้ง รวมถึงการนับตัวอย่างบัตรลงคะแนนด้วยตนเอง หลังการเลือกตั้งทุกครั้ง เพื่อให้มั่นใจถึงความถูกต้องและความสมบูรณ์ของการนับคะแนน ผู้มีสิทธิเลือกตั้งสามารถค้นหาข้อมูลการเลือกตั้งที่เป็นทางการและเชื่อถือได้ รวมทั้งเรียนรู้เพิ่มเติมเกี่ยวกับการรักษาความปลอดภัยในการเลือกตั้ง และความพยายามในการดำเนินการรักษาความปลอดภัยทางไซเบอร์ของเราได้ที่ vote.ca.gov

วิธีตรวจสอบว่ามีบัตรลงคะแนนบัตรลงคะแนนของท่านหรือไม่

สามารถไปที่ “สถานะผู้มีสิทธิออกเสียงเลือกตั้ง (My Voter Status)” เพื่อดูว่ามีบัตรลงคะแนนบัตรลงคะแนนเลือกตั้งของท่านหรือยังพร้อมเหตุผลได้ที่ voterstatus.sos.ca.gov

ทำอย่างไรจึงจะทราบผลการเลือกตั้งแบบทุกนาฬิกา

- ดูผลการนับคะแนนการเลือกตั้งระดับรัฐได้ที่ electionresults.sos.ca.gov
- ติดตามเราทาง Twitter ได้ที่ @CASOSvote
- สมัครรับข้อมูลอัปเดตแบบอิเล็กทรอนิกส์ที่ <https://goo.gl/BB7zb4>

การเลือกตั้งทั่วไป | 8 พฤศจิกายน

ลงทะเบียนเลือกตั้ง.....24 ต.ค.
การลงทะเบียนเลือกตั้งแบบมีเงื่อนไข.....25 ต.ค. ถึง 8 พ.ย.
นำส่งบัตรลงคะแนนเลือกตั้งทางไปรษณีย์.....8 พ.ย.

การนำส่งบัตรลงคะแนนเลือกตั้งทางไปรษณีย์จะต้องมีการประทับตราไปรษณีย์ ณ วันที่ 8 พฤศจิกายน 2022 หรือก่อนหน้านั้น โดยสำนักงานการเลือกตั้งประจำเคาน์ตีจะต้องได้รับบัตรดังกล่าวภายในไม่เกินวันที่ 15 พฤศจิกายน 2022



[REGISTERTOVOTE.CA.GOV](https://registertovote.ca.gov)

หากต้องการค้นหาหน่วยเลือกตั้งของท่าน
พิมพ์คำว่า "VOTE" ไปที่ "GOVOTE" (468-683)